

Amtsblatt zur Laibacher Zeitung Nr. 293.

Freitag den 20. Dezember 1912.

5226 3-1

Razglas

c. kr. finančnega ravnateljstva za Kranjsko z dne 1. decembra 1912, št. A I 4222 iz 1. 1912, radi vročitve naznanil o leta 1912. izplačnih službenih prejemkih za priredbo osebne dohodnine za 1913. leto.

Osebe, korporacije, zavodi, družbe in društva, blagajnice itd. v kronovini Kranjski, ki so zavezane izplačevati plače in pokojninske užitke v znesku, presegajočem 1200 krov na leto za eno osebo, se po § 201. zakona z dne 25. oktobra 1896. leta, št. 2. drž. zak., pozivajo, da vloži naznanila upravičenih prejemnikih (tudi zasebnim uslužbencim ne glede na njih naslov, ali so zasebni uradniki, pomočniki, delavci, službe, posli itd.) z napovedbo njih imena, stanovišča in posla, potem o višini in vrsti v letu 1912. izplačanih prejemkih

do 31. januarja 1913. leta

pri davni oblasti I. vrste, v katere okrožju se stanovališče službodajnikovo, oziroma sedež podjetja nahaja, in sicer: v Ljubljani pri c. kr. davni administraciji, na deželi pri c. kr. okrajnem glavarstvu.

Na prošnjo se dovoli vložitev naznanila pri oni davni oblasti, v katere okrožju je stanovališče upravičenega prejemnika.

V zmislu § 167. zakona je izkazati: plače, osebne doklade, aktivitetne doklade, stanarine, remuneracije, meze itd. v denarju ali prirodninah (naturalijah) ne glede na to, ali se prejemki vpoštevajo v pokojnino ali ne; prispevki, ki so za prehrano odkazani svetnemu duhovnikom in udom redovnih skupščin iz javnih zakladov in od občin; tantijeme, odredbine za navzočnost, kolegnine, preskusnine, štolne pristojbine, meze po dogovoru in kosu, provizije i. e. (premenljivi prejemki); končno pokojnino in preskrbnine vsake vrste.

Naprej ustavljena (stalna) plačila so po njih meri po času naznanila, premenljivi prejemki pa v istem znesku izkazati, ki se je dosegel v preteklem letu, to je za čas od 1. januarja do 31. decembra 1912. leta.

Ako stalni ali premenljivi prejemki še niso trajali eno celo leto, ali so se tekoma leta premenili, je napovedati način (nastop službe, povišek ali pomanjšanje prejemkov, izstop iz službe) in čas njih izpremembe (dan, ko je premenba pričela, oziroma dan, od katerega ali do katerega so se izplačali prejemki) kakor tudi njih letni znesek in istinito izplačani znesek.

Tiskovine za naznanila se dobivajo brezplačno pri imenovanih davni oblastih I. vrste in pri c. kr. davni uradih.

Ako se naznanilo ne poda v predpisem roku, so pravni posledki določeni v § 243., št. 6., oziroma v § 244. navedenega zakona.

Kdor v naznanilu kaj r. resničnega pove ali kaj zamolči, se kaznuje po §§ 240. in 241. zakona.

C. kr. finančno ravnateljstvo.

V Ljubljani, dne 1. decembra 1912.

Kundmachung

der k. k. Finanzdirektion für Krain vom 1. Dezember 1912, Z. A I 4222 ex 1912, wegen Überreichung der Anzeigen über die im Jahre 1912 ausbezahlten Dienstbezüge zum Zwecke der Veranlagung der Personal-Einkommensteuer für das Jahr 1913.

Jene Personen, Körperschaften, Anstalten, Gesellschaften, Vereine, Kassen etc. i. Kronlande Krain welche zur Auszahlung von Besoldungen und Ruhegenüssen in einem jährlich für eine Person 1200 Kronen übersteigenden Betrage verpflichtet sind, werden im Grunde des § 201 des Gesetzes vom 25. Oktober 1896, R. G. Bl. Nr. 220, aufgefordert, die Anzeige über die Bezugsberechtigten (auch Privatbedienstete ohn Unterschied der Benennung als Privat amte, Gehilfen, Arbeiter, Diener, D. boten usw.), unter Angabe des Namens, des Wohnortes und der Beschäftigung derselben, dann über die Höhe und Gattung der im Jahre 1912 ausbezahlt Beziehe bei der Steuerbehörde I. Instanz, in deren Sprengel sich der Wohnort des Dienstgebers, bezw. der Sitz der Unternehmung befindet, und zwar: in Laibach bei der Steueradministration und am Lande bei der k. k. Bezirkshauptmannschaft

bis 31. Jänner 1913

zu überreichen.

Über Ersuchen kann gestattet werden, die Anzeige bei jener Steuerbehörde einzulegen.

bringen, in deren Sprengel der Bezugsberechtigte seinen Wohnsitz hat.

Im Sinne des § 167 des Gesetzes sind auszuweisen: Gehalte, Personal-, Aktivitätszulagen, Quartiergelder, Remunerationen, Löhne usw. in Geld oder Naturalien, ohne Unterschied, ob der Bezug zur Pension anrechenbar ist oder nicht; Beiträge, welche Weltgeistlichen und Mitgliedern regulärer Kommunitäten aus öffentlichen Fonds oder von Gemeinden zum Unterhalte zugewiesen sind; Tantiemen, Präsenztaxen, Kollegengelder, Prüfungstaxen, Stolagebüren, Akkord- und Stücklöhne, Provisionen u. dgl. (als veränderliche Beziehe); endlich Ruhe- und Versorgungsgenüsse aller Art. Bei feststehenden Beziehen ist deren Ausmaß zur Zeit der Erstattung der Anzeige, bei veränderlichen Beziehen ist derjenige Betrag anzugeben, welchen dieselben im abgelaufenen Jahre, das ist in der Zeit vom 1. Jänner bis 31. Dezember 1912, erreicht haben.

Haben feststehende oder veränderliche Beziehe nicht während des ganzen Jahres bestanden oder im Laufe des Jahres eine Änderung erfahren, so ist die Art (Dienstantritt, Erhöhung oder Verminderung der Beziehe, Dienstaustritt) und der Zeitpunkt dieser Veränderung (der Tag, an welchem diese Änderung eingetreten ist, bzw. der Tag, von welchem an oder bis zu welchem die Beiträge zur Auszahlung gelangt sind) sowie der Jahresbetrag und der tatsächliche zur Auszahlung gelangte Betrag anzugeben.

Die Drucksorten zu den Anzeigen werden bei den genannten Steuerbehörden I. Instanz sowie bei den Steuerämtern unentgeltlich verabfolgt.

Die Rechtsfolgen der Nichteinhaltung der obigen Frist sind im § 243, Z. 6, bzw. im § 244 des Gesetzes festgestellt.

Unrichtige Angaben oder Verschweigungen in den Anzeigen werden nach § 240, bzw. nach § 241 des Gesetzes bestraft.

K. k. Finanz-Direktion.

Laibach, am 1. Dezember 1912.

Razglas

c. kr. finančnega ravnateljstva za Kranjsko z dne 1. decembra 1912, št. A I 4223 ex 1912, radi oddaje napovedi v svrhu priredbe osebne dohodnine in plačarine ter rentnine za leto 1913.

V svrhu

odmre osebne dohodnine in plačarine za leto 1913

podati imajo davni zavezanci, ne da bi čakali kakega posebnega poziva od strani davne oblasti, v zmislu § 202. postave z dne 25. oktobra 1896, drž. zak. št. 220,

najkasneje do 31. januarja 1913

napoved o svojih davku podvrženih dohodkih in v zmislu § 157. zgoraj navedene postave tudi o davkih onih svojcev, ki žive z davni zavezanci v skupnem hišnem gospodarstvu.

Poslužiti se je v to uradnih obrazcev, ki se dobre brezplačno pri davni oblastih in davni uradih. Napovedi so oddati pri pristojni davni oblasti prve instance, torej v Ljubljani pri c. kr. davni administraciji v Ljubljani, na deželi pa pri onem okrajnem glavarstvu, v čigarskem okraju davni zavezanci redno prebiva.

Osebe, katerih davku zavezani dohodki ne presegajo 2000 K, so praviloma oproščene oddajanja napovedi in so v to zavezane samo tedaj, kadar se posebno k temu pozovejo; vendar pa imajo tudi te osebe vselej pravico oddati napovedi. Nasprotno pa so osebe, katerih skupni, na leto proračunjeni dohodki ne presegajo 1200 K, sploh osebne dohodnine proste.

Dohodki, ki prihajajo iz različnih virov, treba je v napovedi izkazati posebej po posameznih glavnih virih (iz zemljiskega in hišnega posestva, iz samostalnih podjetij in opravil, iz službenih in mezdnih prejemkov ter pokojnin, iz glavnih imovin itd.) ter ne zadostuje iste z eno samo vsoto na prvi strani napovedi navesti.

Stalni dohodki (kakor v določeni višini zagotovljene obresti, najemnine, zakupnine, dohodki iz obrestnih kuponov i. dr.) se morajo v zmislu § 156. zgoraj imenovane postave napovedati v znesku, ki so ga leta 1912. v resnicu dosegli, glede vsote nedoločeni ali izpremenljivi (nestalni) dohodki (n. pr. donesi iz trgovin in obrtv, dividende od delnic, tantijeme mezde po času, po kosih in dogovoru itd.) pa v povprečni višini iz dobe zadnjih treh let (1910, 1911, 1912).

Ako stalni dohodki še ne obstoje celo leto, oziroma izpremenljivi dohodki ne še tri leta, tedaj jih je vzeti v poštev v po-

vprečnosti njih obstoje dobe, ali pa, če treba, po verjetnem letnem donosu.

Napoved se sme ali vložiti pismo ali pa dati ustno na zapisnik, in sicer tudi pri pristojnem davčnem uradu. Ker utegne pozneje naval strank narasti, opozarjajo se davni zavezanci v svojo lastno korist, da svoje ustne napovedi čim prej podajo.

V svrhu

odmre rentnine za leto 1913

oddati imajo davni zavezanci, ne da bi čakali kakega posebnega poziva od strani davne oblasti, glede vseh rentnini podvrženih prejemkov, razen onih, od katerih odbija rentnino dolžnik (§ 133. zak. o oseb. davku), in ako presejajo rentnini podvrženi prejemki ali sami zase ali v zvezi z drugimi dohodki davčnih zavezancev 1200 K na leto, v zmislu § 138. zak. o oseb. davku, pri oni davni oblasti, katera je pristojna za sprejemanje napovedi za osebno dohodnino istočasno z napovedjo za osebno dohodnino, t. j.

najkasneje do 31. januarja 1913

napoved za rentnino, in sicer imajo to napoved ali pismo vložiti ali pa, in sicer tudi pri pristojnem davčnem uradu, dati ustno na zapisnik.

Napoved mora obsegati ime, stan in bivališče davčnega zavezanca, potem natanko oznameno do davku zavezanih prejemkov, osobito ali so ti prejemki v denarju ali v prirodninah, stvarnih užitkih ali drugačnih dajatvah in, v kolikor ne gre za eskomptne obresti, tudi oznameno dolžnikov. Pri glavnih terjatvah treba navesti glavnici znesek in obrestno merilo, pri letinah ukupni znesek letnine in v njej zapovedenega glavnega povračila, napovedi se je v napovedi navesti še morebitne obiske, ki jih zahteva davčni zavezanci, v kolikor so na podlagi § 130. postave sploh dopustni.

Pri oddaji napovedi se je posluževati uradnih obrazcev, ki se dobre brezplačno pri davni oblastih in davni uradih.

Oddaje napovedi so v zmislu § 139. postave, v kolikor jih davčna oblast v to posebej ne pozove, oproščeni tisti davčni zavezanci,

1.) ki so že v minulem davčnem letu plačevali rentnino,

2.) ki med tem niso izpremenili svojega domovališča in

3.) katerim se prejemki niso pomnožili.

Davčna odmra se v tem slučaju opravlja prav tako, kakor da bi bile imenovane osebe napovedale, da trajajo njihovi prejemki nadalje v isti izmeri, ki je bila dolocena v zadnjem preteklem letu.

Stalni dohodki (v določeni višini zagotovljene obresti, zakupnine, dohodki iz obrestnih kuponov in enaki ter rentni prejemki sploh) se morajo v zmislu § 128. postave za leto 1913 napovedati v znesku, ki so ga leta 1912. v istini dosegli, glede vsote nedoločeni ali nestalni prejemki (n. pr. obresti iz kontokorentnih terjatv, polozkov in blagajničnih listov, eskomptni dobički, obresti in dividende od delnic, prednostnih delnic, opravilnih in zadružnih delcev [v kolikor so davku podvrženi] itd.) pa v povprečni višini iz dobe zadnjih treh let (1910, 1911, 1912).

Ako stalni dohodki še niso trajali eno celo leto, oziroma izpremenljivi ali nestalni še ne tri leta, tedaj jih je vpoštovati po vprečnosti dobe njih obstanka, če pa treba, po verjetnem letnem donosu.

One osebe, ki stopijo v zmislu § 227. postave z dne 25. oktobra 1896, drž. zak. št. 220, vsled tega, ker so se doselile v ozemlje, kjer velja ta zakon, ali ker so dosegli stalne službene prejemke v davku zavezani višini, tekmo leta 1913. v dohodnisko, oziroma v zmislu § 145. postave vsled tega, ker so se doselile v ozemlje tega zakona, tekmo leta 1913. v rentnisko dolžnost, morajo to v 14. dneh po nastopu dohodka, ki je povzročil njih davčno dolžnost, pri pristojni davčni oblasti naznani in temu naznani priložiti napoved.

Samopravni davčni zavezanci imajo napovedi samo oddati in podpisati.

V koliko imajo podati davčno napoved namesto davčnih obvezancev samih drugih osebe, kakor n. pr. jerobi, oskrbni, poblaščenci itd., določajo §§ 262. do 266. zak. o oseb. davku ter člen 2. izvrš. predp. VI.

Davčni zavezanci se smoje s kaznimi zaradi nereda primorati, da podajo s tem razglasom zaukazane napovedi, vrutega zakrivijo, ako dolžne napovedi ne oddado, v zmislu § 243. zak. o oseb. davkih zatajajo davka, ki se po § 244. postave kaznijo.

Zlasti se pa tu opozarja, da dolžnost podati napovedi in posledice zanemarjanja

te dolžnosti niso odvisne od vročbe posebnih pozivov, kakršne dostavljajo davčne oblasti davčnim zavezancem v zmislu § 204., oziroma § 140. postave, ter da se v slučaju, ako bi se pozneje proti komu zaradi davčne zatajbe kazenskim potem postopalo, nihče ne more sklicevati na to, da obrazec za napoved ni dobil.

Davčne prikrajšje, povzročene z neresničimi podatki ali s tajenjem v zmislu § 239. zakona z dne 25. oktobra 1896, drž. zak. št. 220, zapadejo v navedenem paragrafu določenim kaznim.

O p o m b a: V Ljubljani se dobivajo uradni obrazci za napovedi k osebni dohodnini in plačarini ter rentnini tudi v tobačnih trafikah po 4 vin.

C. kr. finančno ravnateljstvo.

Ljubljana, dne 1. decembra 1912.

Kundmachung

der k. k. Finanzdirektion für Krain vom 1. Dezember 1912, Z. A I 4223 ex 1912, wegen Einbringung der Bekennnisse behufs Veranlagung der Personaleinkommensteuer und Besoldungssteuer sowie der Rentensteuer für das Jahr 1913.

Zum Zwecke der

Bemessung der Personaleinkommensteuer und der Besoldungssteuer für das Jahr 1913

haben die Steuerpflichtigen in Gemäßheit des § 202 des Gesetzes vom 25. Oktober 1896, R. G. Bl. Nr. 220, ohne erst eine spezielle Aufforderung der Steuerbehörde abzuwarten,

bis längstens 31. Jänner 1913

ein Bekennnis über ihr steuerpflichtiges Einkommen sowie auch über das ihrem eigenen Einkommen gemäß § 157 des zitierten Gesetzes zuzurechnende Einkommen der Angehörigen ihrer Haushaltung unter Benützung eines amtlichen Formulars, welches seitens der Steuerbehörden und Steuerämter unentgeltlich verabfolgt wird, bei der zuständigen Steuerbehörde I. Instanz, sohin in der Stadt Laibach bei der k. k. Steueradministration in Laibach und auf dem Lande bei derjenigen Bezirkshauptmannschaft, in deren Sprengel der Steuerpflichtige seinen ordentlichen Wohnsitz hat, einzubringen.

Personen, deren steuerpflichtiges Einkommen 2000 K nicht übersteigt, sind von der Abgabe eines Bekennnisses in der Regel betreit und sind dazu nur verpflichtet, sobald eine besondere Aufforderung an sie ergeht; jedoch sind auch diese Personen in jedem Falle berechtigt, Bekennnisse einzubringen. Dagegen sind diejenigen Personen, deren gesamtes Einkommen, auf ein Jahr berechnet, den Betrag von 1200 K nicht übersteigt, von der Personaleinkommensteuer überhaupt befreit.

Das Einkommen, welches aus verschiedenen Quellen fließt, ist in dem Bekennnis nach den einzelnen Hauptquellen (aus Grund- und Gebäudebesitz, aus selbständigen Unternehmungen und Beschäftigungen, aus Dienst- und Lohnvermögen und Ruhegenüssen, aus Kapitalvermögen usw.) getrennt auszuweisen, und es genügt daher nicht, dasselbe in einer einzigen Summe auf der ersten Seite des Bekennnisses einzubekennen.

Feststehende Einnahmen (wie in bestimmter Höhe zugesicherte Zinsen, Mietzins, Pachtshillinge, das Einkommen aus Zinsencoupons u. dgl.) sind gemäß § 156 des obzitierten Gesetzes mit dem Betrage, den sie im Jahre 1912 tatsächlich erreicht haben, ihrem Betrage nach unbestimmte oder schwankende (veränderliche) Einnahmen (z. B. Erträgnisse aus Handel und Gewerbe, Dividenden von Aktien, Tantien, Zeit-, Stück- und Akkordlöhne usw.), nach dem Durchschnitt der letzten drei Jahre (1910, 1911 und 1912) einzubekennen.

Haben feststehende Einnahmen noch nicht durch ein Jahr oder veränderliche Einn

Zum Zwecke der
Bemessung der Rentensteuer für das Jahr
1913

haben die Steuerpflichtigen bezüglich aller der Rentensteuer unterliegenden Bezüge, mit Ausnahme jener, von denen der Abzug der Rentensteuer bei dem Schuldner stattfindet (§ 133 P. St. G.) und insoweit die rentensteuerpflichtigen Bezüge entweder für sich allein oder in Verbindung mit dem anderweitigen Einkommen der Steuerpflichtigen den Betrag per 1200 K jährlich übersteigen, gemäß § 138 P. St. G. bei jener Behörde, welche zur Empfangnahme der Bekenntnisse zur Personaleinkommensteuer zuständig ist, ohne erst eine spezielle Aufforderung seitens der Steuerbehörde abzuwarten, gleichzeitig mit dem Bekenntnis zur Personaleinkommensteuer, d. i.

bis längstens 31. Jänner 1913

ein Rentensteuerbekenntnis zu überreichen oder mündlich zu Protokoll zu geben. In letzterem Falle kann die Aufnahme des Bekenntnisses auch bei dem zuständigen Steueramte erfolgen.

Die Bekenntnisse haben den Namen, Stand und Wohnort der Steuerpflichtigen, die nähere Bezeichnung der steuerpflichtigen Bezüge, insbesondere ob dieselben in Geld oder Naturalien, Sachnützungen oder sonstigen Leistungen bestehen und, insofern es sich nicht um Eskomptzinsen handelt, auch die Bezeichnung der Schuldner zu enthalten. Bei Kapitalsforderungen ist der Kapitalsbetrag und der Zinsfuß, bei Annuitäten der Gesamtbetrag der Annuität und der darin enthaltenen Kapitalsrückzahlung anzugeben; endlich sind in dem Bekenntnisse die vom Steuerpflichtigen auf Grund des § 130 des Gesetzes etwa in Anspruch genommenen Abzüge (insoweit dieselben überhaupt zulässig sind) anzugeben.

Zum Zwecke der Ausfertigung der Bekenntnisse sind amtliche Formularien zu verwenden, welche bei den Steuerbehörden unentgeltlich erhältlich sind.

Von der Überreichung des Rentensteuerbekenntnisses sind nach § 139 des Gesetzes, sofern sie nicht von der Steuerbehörde insbesondere dazu aufgefordert werden, jene Steuerpflichtigen befreit, welche

1.) im vorausgegangenen Steuerjahr bereits Rentensteuer entrichtet,

2.) inzwischen ihren Wohnsitz nicht verändert und

3.) keine Vermehrung der Bezüge erlangt haben.

Die Steuerbemessung findet in diesem Falle gerade so statt, als ob die genannten Personen die Fortdauer ihrer Bezüge in dem im letztvergangenen Jahre bestandenen Ausmaße einbekannt hätten.

Feststehende Bezüge (in bestimmter Höhe zugesicherte Zinsen, Pachtschillinge, das Einkommen aus Zinsencoupons u. dgl. sowie Rentenbezüge überhaupt) sind im Sinne des § 128 des Gesetzes für das Jahr 1913 mit dem Betrage, den sie im Jahre 1912 tatsächlich erreicht haben, ihrem Betrage nach unbestimmte oder schwankende Bezüge (z. B. Zinsen von Kontokorrentforderungen, Depositen und Kassenscheinen, Eskomptegegewinne, Zinsen und Dividenden von Aktien, Prioritätsaktien, Geschäfts- und Genossenschaftsanteilen [insoweit sie steuerpflichtig sind] u. dgl.) nach dem Durchschnitte der letzten drei Jahre 1910, 1911 und 1912 einzubekennen.

Haben feststehende Einnahmen noch nicht durch ein ganzes Jahr oder unbestimmte oder schwankende Einnahmen noch nicht durch drei Jahre bestanden, so sind sie nach dem Durchschnitte des Zeitraumes ihres Bestehens, nötigenfalls nach dem mutmaßlichen Jahresbetrag in Ansatz zu bringen.

Diejenigen Personen, welche gemäß § 227 des Gesetzes vom 25. Oktober 1896, R. G. Bl. Nr. 220, durch Zuzug in das Geltungsbereich des Gesetzes oder durch Erlangung fester Dienstbezüge von steuerpflichtiger Höhe im Laufe des Jahres 1913 in die Einkommensteuerpflicht treten, beziehungsweise gemäß § 145 des Gesetzes durch Zuzug in das Geltungsbereich dieses Gesetzes im Laufe des Jahres 1913 rentensteuerpflichtig werden, haben binnen 14 Tagen nach Eintritt des die Steuerpflicht begründenden Ereignisses die Anzeige an die zuständige Steuerbehörde unter Anschluß eines Bekenntnisses zu erstatten.

Die Bekenntnisse sind von den eigenberechtigten Steuerpflichtigen selbst einzubringen. Inwiefern anstatt des Steuerpflichtigen selbst andere Personen, wie Vormünder, Kuratoren, Bevollmächtigte usw., das Steuerbekenntnis abzugeben verpflichtet und berechtigt sind, wird in den §§ 262 bis 266 P. St. G. und im Art. 2, V. V. VI., bestimmt.

Zur Einbringung der hiemit angeordneten Bekenntnisse können die Steuerpflichtigen durch Ordnungsstrafen verhaf tet werden, überdies machen sie sich ge-

mäß § 243 des Personalsteuergesetzes durch Unterlassung der pflichtmäßigen Einbringung des Bekenntnisses einer nach § 244 dieses Gesetzes zu ahndenden Steuerverheimlichung schuldig und wird insbesondere darauf aufmerksam gemacht, daß die Pflicht zur Überreichung des Bekenntnisses und die Folgen der unterlassenen Einbringung desselben von der Zustellung des nach § 204, bzw. nach § 140 des Gesetzes seitens der Steuerbehörden zu bewerkstelligen individuellen Aufforderung an die Steuerpflichtigen nicht abhängig sind, und daß sich so hin gegen eine allfällige spätere Verfolgung wegen Steuerverheimlichung niemand darauf berufen könne, daß ihm kein Formular für das Bekenntnis zugekommen sei.

Steuerhinterziehungen durch unrichtige Angaben oder Verschweigungen im Sinne des § 239 des Gesetzes vom 25. Oktober 1896, R. G. Bl. Nr. 220, unterliegen den in diesem Paragraphen festgesetzten Strafen.

Anmerkung: In der Stadt Laibach sind amtliche Formularien für Bekenntnisse zur Personaleinkommensteuer und Be soldungssteuer sowie zur Rentensteuer auch in den Tabaktrafiken um 4 h erhältlich.

K. k. Finanz-Direktion.

Laibach, am 1. Dezember 1912.

5342

3. 32.979.

Kundmachung

Der f. f. Landesregierung für Krain vom 17. Dezember 1912, §. 32.979, betreffend die Regelung des Viehverfahres nach Kroatiens Statuten.

Laut telegraphischer Mitteilung der Königlichen Landesregierung in Agram vom 12. Dezember 1. J., §. B-3557, ist wegen Bestandes der Schweinepest die Einfuhr von Schweinen aus dem politischen Bezirk Tschernembl nach Kroatienslavonien verboten.

Dies wird im Nachhange zu der h. o. Kundmachung vom 6. September 1912, §. 23.249, zur allgemeinen Kenntnis gebracht.

R. f. Landesregierung für Krain.

Laibach, am 17. Dezember 1912.

St. 32.979.

Razglas

c. kr. deželne vlade z dne 17. decembra 1912, št. 32.979, glede izvažanja živine na Hrvatsko-Slavonijo.

Glasom brzjavnega obvestila kr. deželne vlade v Zagrebu z dne 12. decembra t. l. št. B-3557, je zaradi obstoječe svinjske kuge prepovedano uvažati prašiče iz političnega okraja Črnomelj na Hrvatsko-Slavonko.

To se dodatno k t. u. razglasu z dne 6. septembra 1912, št. 23.249, daje na občno znanje.

C. kr. deželna vlada za Kranjsko.

Ljubljana, am 17. decembra 1912.

5190 3-2

3. B II 2248/9.

Kundmachung

zur Vergebung der Tabakhaupttrajf in Birnisi Nr. 150.

Die mit einer Lottofollettur verbundene Tabakhaupttrajf in Birnisi Nr. 150 wird hiemit im Wege der öffentlichen Konkurrenz zur Vergebung ausgeschrieben.

Nähere Daten über den bisherigen Ertrag des Geschäftes und die vom früheren Geschäftsinhaber bestrittenen Auslagen können aus den bei der f. f. Finanzdirektion in Laibach oder der Finanzwach-Kontrollbezirksleitung in Šebelšberg erliegenden Ertrags- und Lastenausweise ersehen werden.

Die Angabe der beanspruchten Bezüge hat durch Namhaftmachung des Betrages der vom Trafikantengewinn angebotenen Gewinnrückzahlung zu erfolgen.

Das Badium beträgt 220 K und ist in pupillarischen, nicht verlosbaren Wertpapieren vor Überreichung des Offertes beim f. f. Steueramt in Birnisi zu erlegen oder im Wege der Postsparkasse mittels Erlagscheins oder Steuerentnahméscheins in Barem einzuzahlen.

Die Offerte sind auf der vorge schriebenen amtlichen Drucksorte zu verfassen, ordnungsgemäß zu stempeln und zu fertigen und bis längstens

31. Dezember 1912

vormittags 11 Uhr beim Leiter der gefertigten Verschließbehörde in den amtlichen ausgelegten Kuberten verschlossen und verriegelt zu überreichen.

Alle weiteren Daten sind aus der an der Amtstafel der f. f. Finanzdirektion in Laibach und des Gemeindeamtes in Birnisi angeschlagenen Konkurs-Kundmachung zu entnehmen.

R. f. Finanz-Direktion.

Laibach, am 7. Dezember 1912.

2833

Št. B II 2248/9.

Razglas

zadevajoč oddajo tobačne glavne trafike v Cirknici št. 150.

Z loterijsko kolekturo združena tobačna glavna trafika v Cirknici št. 150 se s tem razpisuje v oddajo potom javnega natečaja.

Natančnejše podatke o dosedanjem do nosu trafike in o stroških, katere je imel prejšnji imetelj prodaje, je razvideti iz izkazov o dohodkih in bremenih, ki so razpoloženi pri c. kr. finančnem ravnateljstvu v Ljubljani ali pri priglednem okrajnem vodstvu finančne straže v Postojni.

Zahtevani prejemki se napovedo, ako se imenuje iznos povratnega dobička, kateri se ponudi iz trafikantskega dobička.

Jamščina znaša 220 K. Položiti se mora, preden se ponudba izroči, pri c. kr. davčnem uradu v Cirknici v pupilarno varnih, neizrabnih vrednostnih papirjih, ali pa se mora plačati v gotovem denarju potom poštne hramnine ali s položnico ali pa z davčno plačilnico.

Ponudbe je napraviti na predpisani uradni tiskovini, pravilno jih je kolkovati in podpisati ter jih je najpozneje do

31. decembra 1912

dopoldne ob 11. uri v zaprtih in zapečatenih uradnih zavirkah vročiti vodji podpisane prodajne oblasti.

Vsi drugi podatki se razvidijo iz natečajnega razglasa, ki je nabit na uradni deski pri c. kr. finančnem ravnateljstvu v Ljubljani in pri občinskem uradu v Cirknici

C. kr. finančno ravnateljstvo.

V Ljubljani, am 7. decembra 1912.

5342

E 435/12

1

Edikt.

Wider den verstorbenen Georg Mantel, gew. Besitzer in Windischdorf Nr. 5, wurde von Alois und Maria Perz, Besitzer in Windischdorf Nr. 5, wegen Löschung einer Forderung per 4000 K eine Klage angebracht.

Die Tagssitzung wurde für den

28. Dezember 1912

vormittags 9 Uhr, Zimmer Nr. 3, anberaumt.

Der zur Wahrung der Rechte des Beiflagten zum Kürator bestellte Oberoffizial i. R. Anton Zonte in Gottschee wird ihn so lange vertreten, bis sich eventuelle Erben bei Gerichte melden oder einen Bevollmächtigten namhaft machen.

R. f. Bezirksgericht Gottschee, Abt. II, am 16. Dezember 1912.

5343

C 220/12

1

Oklic.

Zoper Janeza Jakobe, posestnika v Dobravici štev. 7, občina Št. Jernej, katerega bivališče je neznano, se je podala pri c. kr. okrajni sodniji v Krškem po Josipu Hudoklin v Dobravici, zastopanem po dr. K. Slanc, odvetniku v Novem mestu, tožba zarađi opravičbe prenotacije in anotacije te tožbe pri vl. št. 41, 392, 420, 481 k. o. Gradišče in vl. št. 386 k. o. Vrhopolje, okraj Kostanjevica.

Na podstavi tožbe se je določil narok za ustno sporno razpravo na

dan 17. januarja 1913

ob 11. uri dopoldne pri tem sodišču, dvorana št. 3.

V obrambo pravic toženca se postavlja za skrbnika gospod Franc Perhavec v Krškem. Ta skrbnik bo zastopal toženca v oznamjenjeni pravni stvari na njega nevarnost in stroške, dokler se ne oglaši pri sodniji ali ne imenuje pooblaščenca.

C. kr. okrajna sodnija v Krškem, odd. II, am 12. decembra 1912.

5344

C III 76/12

1

Oklic.

Zoper zapuščino Matevža Potočnika iz Brezij je vložil Franc Potočnik iz Brezij tožbo radi lastnine.

Ustna razprava se določa na

30. decembra 1912

ob 1/2. uri dopoldne.

Št. B II 2248/9.

Razglas

zadevajoč oddajo tobačne glavne trafike v Cirknici št. 150.

Z loterijsko kolekturo združena tobačna glavna trafika v Cirknici št. 150 se s tem razpisuje v oddajo potom javnega natečaja.

Natančnejše podatke o dosedanjem do nosu trafike in o stroških, katere je imel prejšnji imetelj prodaje, je razvideti iz izkazov o dohodkih in bremenih, ki so razpoloženi pri c. kr. finančnem ravnateljstvu v Ljubljani ali pri priglednem okrajnem vodstvu finančne straže v Postojni.

Zahtevani prejemki se napovedo, ako se imenuje iznos povratnega dobička, kateri se ponudi iz trafikantskega dobička.

Jamščina znaša 220 K. Položiti se mora, preden se ponudba izroči, pri c. kr. davčnem uradu v Cirknici v pupilarno varnih, neizrabnih vrednostnih papirjih, ali pa se mora plačati v gotovem denarju potom poštne hramnine ali s položnico ali pa z davčno plačilnico.

Ponudbe je napraviti na predpisani uradni tiskovini, pravilno jih je kolkovati in podpisati ter jih je najpozneje do

31. decembra 1912

dopoldne ob 11. uri v zaprtih in zapečatenih uradnih zavirkah vročiti vodji podpisane prodajne oblasti.

Vsi drugi podatki se razvidijo iz natečajnega razglasa, ki je nabit na uradni deski pri c. kr. finančnem ravnateljstvu v Ljubljani in pri občinskem uradu v Cirknici

C. kr. finančno ravnateljstvo.

V Ljubljani, am 7. decembra 1912.

5304

Firm. 1535

Rg A I 70/10

Änderungen und Zusätze zu bereits eingetragenen Einzel- und Gesellschaftsfirmen.

Eingetragen wurde im Register Abteilung A:

Sitz der Firma: Radmannsdorf.

Anzeigeblaßt.

VI. Verzeichnis

derjenigen P. T. Wohltäter, welche sich zugunsten des Laibacher Armenfondes von den üblichen Besuchen am Neujahrstage losgekauft haben.

Die mit einem Sterne Bezeichneten haben sich auch von Namens- und Geburtstags-Gratulationen losgekauft.

*Grand Hotel Ing. Jan Marek
Union Ing. Avrelj Kobal
*Ivan Hribar Ing. Alfred Luck-
mann
*Peter Kozina & Co. Ing. Walther Milfeld
*Rudolf Stritar Ing. Juran
*Ernest Hammer-
schmidt Ing. Ferd. Schulz

*Ivan Vrhovnik
*V. Gärtner
*Josip Jakopič
*Ivan Jelačin
*Dr. Munda
*Brata Pollak
*Antonija Gogolova
*Lekarna A. Bohinc
*A. L.
Rudolf Bizjak
Dr. Ternovec
*Pertot
Dr. Schiffer
*Kremensk, c. kr.
dež. vladni svetnik
*Kaltenegger
*Dr. Vončina
*Fr. Hubad

Ing. Hans Tornago
Adj. Leo Lewicki
*Hilbert
Alojzij Paulin
*Ivan Munda
*Dr. Zupanc
Jernej Kiler
*Dr. Karol Triller
s soprogo
*V. Salomon
Joško Bitenc
Ivan Rus
*Anton Hozhevar
Ivan Pavšič
N. N.
*Gf. Chorinsky
*Schwarz
*Künigl

*Belar
Obereigner
Dr. Senekovič
Dr. Bicek
*Poljanec
*Hofrat Ritter
v. Laschan

*Guido Zeschko
*Janko Stupica
*Avgust Jagodič
*Kuni Jerman
*Janko Predovič
*Fran Kavčič
*Röger senior

Lokal

Ecke des Kongreßplatzes und der Vegagasse
(gegenwärtig Beamten-Konsumverein)
ist mit 1. Februar 1913 zu vermieten.

Näheres im Bureau des Architekten Herrn Robert Smielowski, Römerstraße 2. (2522) 49



Unserer männlichen Jugend!
Eine Auswahl
neuerschienener Jugendschriften für Knaben:



Anzengruber Karl, Seegeschichten.	K 5.—
Arminius W., Und setzt ihr nicht das Leben ein	" 5.40
Bernstorff Graf, An Bord des Panzerkreuzers „York“	" 7.20
Biedenkapp Dr. G., Durch Wille zum Erfolg	" 4.80
Biller E., Heinz der Lateiner	" 3.60
Candéz-Marshall, Die Talsperre	" 4.80
Cervantes, Don Quichotte von La Mancha	" 2.40
Chemisches Experimentierbuch	" 1.20
Conscience H., Der Löwe von Flandern	" 4.80
Defoe D., Robinson Crusoe	" 3.60
" " " " "	" 4.80
Dobsky A., Freude an der Kunst	" 5.40
Die Eroberung der Luft	" 7.20
Etzel Th., Reineke Fuchs	" 4.20
Fahlen F. A., Das Jagdbuch	" 3.60
Felde M., Das Astoria-Abenteuer	" 5.40
Flörckie Dr. C., Die Vögel Deutschlands	" 2.40
Francé R. H., Die silbernen Berge	" 4.80
Göll Dr. H., illustrierte Mythologie	" 7.80
Gramberg G., Napoleon Bonaparte K 3.60; Volksausgabe	" 2.16
Grimmelshausen, Der abenteuerliche Simplicissimus	" 3.60
Gumpert Th. v., Die Geschichte eines braven Knaben	" 1.44
Günther H., Experimentierbuch für die Jugend	" 3.60
Günther H., Der junge Experimentier-Künstler: physikalische Versuche	" 1.44
Günther H., der junge Experimentier-Künstler: Plaudereien über Chemie	" 1.44
Günther H., Der junge Experimentier-Künstler: Versuche mit Elektrizität	" 1.44

Hauptmann Gerhart, Lohengrin	K 1.20
Heymann Robert, Aus deutschem Schrot und Korn	" 3.60
Hermuth P., Der junge Aviatiker	" 1.20
Hoffmann Otto, Andreas Hofer der Sandwirt vom Passeiertale	" 3.60
Holleben v., Seehelden und Seeschlachten in neuerer und neuester Zeit	" 7.80
Holten F., Das Äromobil	" 5.40
Neuer deutscher Jugendfreund LXVII	" 7.20
Jungmann E., Unter der Faust des Korsen	" 3.60
Der gute Kamerad XXVI	" 12.—
Deutsches Knabenbuch XXVI	" 7.80
Das goldene Knabenbuch	" 6.—
Klaußmann A. O., Klaus Steffen der Schiffsjunge	" 5.40
Lehnert Dr. G., Liebhaber-Photographie	" 1.20
Mader W., Der König der Unnahbaren Berge	" 4.20
Mayne-Red, Die Jagd des weißen Rosses	" 5.40
Moser-Naunhof F., Wissenschaftliche Allotria	" 1.20
Rellstab L., Das Russenjahr 1812 K 3.60; Volksausgabe	" 2.16
Remberg Kurt, Der Maorischatz	" 3.60
Rostentscher W., Deutschlands Herz im Frühling 181	" 4.20
Ribbeck Dr. K., In asiatischer Steppe	" 4.20
Roland E. P. A., 30 Jahre in der Fremden-Legion	" 4.80
Salgari E., Im Lande des ewigen Eises	" 6.—
Salten F., Kaiser Max der letzte Ritter	" 1.20
Treller F., Verschlagen in unbekannten Meeren	" 4.50
Ule Dr. O., Die Wunder der Sternenwelt	" 10.20
Weidner O., Deutsche Geschichtsbilder	" 4.80
Das große Weltpanorama XII	" 9.—
Zwigmeyer D., Der kleine Jan Bluhme	" 3.60



Größte Auswahl
von Jugendschriften für Knaben
und Mädchen, von Bilder- und
Märchenbüchern, Geschenkwerken
für Erwachsene etc.

Auswahlsendungen bitten zu verlangen!

Kataloge gratis und franko

Buch-, Kunst- und Musikalienhandlung

Ig. v. Kleinmayr & Fed. Bamberg

Laibach, Kongreßplatz Nr. 2.

4968 5—4